

(1) Recipient Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 70026 MODUGNO (BARI) ITALY		Customer number 116034		Delivery note				Page 1 of 1 VDA 4994	
(5) Sender DT Wallstabe & Schneider GmbH & Co. KG Straße der Dichtungstechnik 2 94559 Niederwinkling				(2) Notice of receipt		(3) Delivery note 81053952		 (4) Shipping date May 5, 2026	
				(6) Freight		(7) Receipt			
(5) Sender DT Wallstabe & Schneider GmbH & Co. KG Straße der Dichtungstechnik 2 94559 Niederwinkling				Paid	Unpaid	Wagon	Forward	(8) Pick-Up-Sheet	
						Cargo	Foreign vehicle		
						Express			
						Post	Own vehicle		
(10) Your reference 430		(11) Order number / Date 550004739301 Jun 2, 2024		(15) Supplementary data		(12) Our reference Marc Schieweck 488		(13) Extension 488	
(19) Shipping type Abholung - Spedition		Paid	Unpaid x	(21) Packaging type see below		(22) Shipping mark Packbahn 6		(23) Total Weight (KG) Gross 209.41	
								(24) Net 123.41	
(25) Invoice address Magna PT S.p.A., 70026 Modugno (Bari)								(26) Unloading location 14249	
(27) Item	(28) Material number	(29) Description (21) Packaging details				(30) Quantity	(31) Unit	(40) Remarks	
10	40008246 M0163093	265x4,5 O-Ring OX53 Gleit IG Delivery Return 30008339 Customs tariff no.: 40169300 Origin: DE Cust.drawing no.: M0163093 Cust.drawing index: 00 Process number: 63137 Batch 0000199137 - 5.200 PC Date of manufacture: Apr 13, 2026 Batch 0000191199 - 2.200 PC Date of manufacture: Feb 23, 2026 Batch 0000199588 - 600 PC Date of manufacture: Apr 18, 2026				8.000	PC	KUEHN+NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini 4 - 70026 Modugno (BA) 20 MAG 2025 "Per evitare ogni riserva di verifica su quantità e qualità"	
900047	61000024 TBA-520880	4315MagnaModugno				40	PC		
900048	61000530	40 x 200 PC				1	PC		
900049	61000264	Plastic pallet Magna Modugno 1200x800 Plastic cover				1	PC		
We would like to point out that our products may not be delivered to the Russian Federation - Russia and Belarus.									
(42) Remarks		(43) Quantity check		(44) Quality inspection		(45) Recipient		(46) Invoice verification	
Date									
Name									



seit über
60
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 26-005535 vom 07.05.2026

Ludwigsburg, 11.05.2026

Seite 1 von 1

26-005535

1 Absender / Expéditeur Dichtungstechnik Wallstabe & Schneider GmbH & Co. KG Straße der Dichtungstechnik 2 94559 Niederwinkling		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 19.05.2026 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Niederwinkling Land / Pays Deutschland Datum / Date 11.05.2026 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	81052720	2	COLLI	Getriebeteile	529	3,91
2	81053952	1	COLLI			
3	81055076	2	COLLI			
Summe:		5,00 COLLI		529,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t Anhänger Fahrer						
22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 26-005535 empfangen am Datum / Date Réception des marchandises KUEHNHAGEN S.r.l. MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) 1-70026 MODUGNO 19 MAG 2026 Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre de destinataire				
20 Dichtungstechnik Wallstabe D-94559 Niederwinkling Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 - Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur				

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604

"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"